

# Shohei Ohtani's interpreter fired over gambling scandal

- 1 Ippei Mizuhara, the interpreter of Shohei Ohtani, was fired from the Los Angeles Dodgers over illegal gambling and theft. US sports channel ESPN said at least 4.5 million dollars was transferred from Ohtani's bank account to a bookmaker.
- 2 Ohtani said in a press conference on March 25<sup>th</sup>, "I am very sad and shocked that Ippei has been stealing money from my account, and he has been telling lies."
- 3 In about 40 U.S. states, sports betting is legal, but it is illegal in California. Major League Baseball policies say that players, managers and others must not bet on baseball or any other sports. Mizuhara says he bet on international soccer, the NBA, NFL, and college football, but never baseball.
- 4 ①Mizuhara told ESPN on March 19<sup>th</sup>, "I want everyone to know Shohei had zero involvement in betting. I want people to know that I did not know this was illegal."
- 5 Mizuhara has been Ohtani's interpreter since 2018. Last year, they moved to the Dodgers. Mizuhara accompanied Ohtani for the Dodgers' opening series in Seoul, South Korea.

interpreter 通訳者   be fired 解雇される・クビになる   illegal 違法の   theft 窃盗・盗み   at least 少なくとも  
transfer money 送金する   bank account 銀行口座   bookmaker 賭け屋   press conference 記者会見  
tell a lie うそをつく   state 州   bet-bet-bet 賭ける   legal 合法の   policy 政策・方針  
have involvement in～:～に関わる   accompany～:～に同行する   ★覚えた言葉(   )

Q1 Who is Ippei Mizuhara?

Q2 Why was he fired from the Los Angeles Dodgers?

Q3 According to ESPN, how much money was transferred from Ohtani's bank account to a bookmaker?

Q4 What made Shohei Ohtani very sad and shocked?

Q5 Is sports betting legal in California?

Q6 メジャーリーグの規則は、スポーツ賭博について、どのように定めていますか。

Q7 水原氏は、どのスポーツで賭博をしていましたか。

Q8 下線①について：水原氏が ESPN に語ったことを 2 点、説明しましょう。

Q9 How long has Mizuhara been Ohtani's interpreter?

Q10 Where were the Dodgers' opening series held?



大谷選手、通訳の水原氏の「窃盗」疑惑に「悲しくショック」

[BBC News Japan]

<https://www.youtube.com/watch?v=lrSmIwSc7Xc>

[Writing]

★あなたは、野球が好きなアメリカ人の友達 Sam から E メールで質問を受け取りました。

Sam の質問に分かりやすく答える返信メールを、40～50 語で書きましょう。

★下線部の特徴を問う具体的な質問を 2 つしましょう。

Hi! I was shocked to hear that Shohei Ohtani's interpreter was fired by the Dodgers.

Were you surprised, too? Is it big news in Japan?

By the way, April 1<sup>st</sup> was April Fool's Day.

On this day, my big brother told me fake news!

Next year, I will play a trick on him!

Sam

Hi, Sam! Thank you for your e-mail.

Best Wishes,

★次の文を 3 回以上読んで、暗唱しましょう。

1) Ippei Mizuhara is Shohei Ohtani's interpreter.

2) He was fired over illegal gambling.

3) He has been stealing money from Ohtani's account.

★単語テスト

1) 通訳者 ( )

2) 違法の ( )

3) 賭ける ( )

## 今日の文法（１）現在完了形（継続）

have [has]

+

過去分詞

（意味：ずっと～している）

### ★共に使われる語句

for + 期間

～の間

since + 過去の起点

～以来、～から

for a long time

長い間

### 1 Fill in the blanks. ※[ ]内には since または for を入れましょう。

1) 大谷翔平選手は、2018 年からメジャーリーグでプレーしてきた。

Shohei Ohtani ( ) ( ) in the Major League [ ] 2018.

2) 私は彼と知り合って 10 年になります。=10 年間、彼を知っています。

I ( ) ( ) him [ ] 10 years.

3) 私の姉は、このスマートフォンを 3 年間使っています。

My sister ( ) ( ) the smartphone [ ] 3 years.

4) 私はお腹が空いています。今朝から何も食べていないんです。

I am hungry. I ( ) ( ) nothing [ ] this morning!

5) 私達は 5 年間ずっと親友です。

We ( ) ( ) best friends [ ] 5 years.

6) 私は卒業以来、彼女に会っていません。

I ( ) ( ) her [ ] my graduation.

## 今日の文法（２）現在完了進行形

have [has]

+

been

+

～ing

（意味：ずっと～している）

### ★ある動作・行為・活動が、数時間くらい継続していることを表す。

### 2 Fill in the blanks. ※[ ]内には since または for を入れましょう。

1) 彼は私のお金を盗んできた。 He ( ) ( ) ( ) my money.

2) 彼は嘘をついてきた。 He ( ) ( ) ( ) lies.

3) 私はあなたを 20 分ずっと待っています！ I ( ) ( ) ( ) for you [ ] 20 minutes.

4) あなたはどのくらいゲームで遊んでいるの？

How long ( ) you ( ) ( ) the video game?

5) みんな、朝から、その子犬を探しています。

Everyone ( ) ( ) ( ) for the puppy [ ] this morning.

6) 昨日から雨が降り続いています。 It ( ) ( ) ( ) [ ] yesterday.

### 3 Answer the questions.

1) How long have you learned English?

2) How long have you lived in your town?

## 今日の文法（１）現在完了形（継続）

---

have [has]

+

過去分詞

（意味：ずっと～している）

★共に使われる語句

for + 期間

～の間

since + 過去の起点

～以来、～から

for a long time

長い間

1 Fill in the blanks.

- 1) 大谷翔平選手は、2018 年からメジャーリーグでプレーしてきた。
- 2) 私は彼と知り合って 10 年になります。＝10 年間、彼を知っています。
- 3) 私の姉は、このスマートフォンを 3 年間使っています。
- 4) 私はお腹が空いています。今朝から何も食べていないんです。
- 5) 私達は 5 年間ずっと親友です。
- 6) 私は卒業以来、彼女に会っていません。

## 今日の文法（２）現在完了進行形

---

have [has]

+

been

+

～ing

（意味：ずっと～している）

★ある動作・行為・活動が、数時間くらい継続していることを表す。

2 Fill in the blanks.

- 1) 彼は私のお金を盗んできた。
- 2) 彼は嘘をついてきた。
- 3) 私はあなたを 20 分ずっと待っています。
- 4) あなたはどのくらいゲームで遊んでいるの？
- 5) みんな、朝から、その子犬を探しています。
- 6) 昨日から雨が降り続いています。

3 Answer the questions.

- 1) How long have you learned English?
- 2) How long have you lived in your town?